

MINISTÈRE DE LA SANTÉ PUBLIQUE  
ET DE L'ENVIRONNEMENT

F. 93 — 2990

8 NOVEMBRE 1993. — Arrêté ministériel exonérant la spécialité pharmaceutique **Obstilax**, comprimés enrobés contenant 6 mg de picosulfate de sodium, de la prescription médicale

Le Ministre de l'Intégration sociale, de la Santé publique et de l'Environnement,

Vu la loi du 25 mars 1964 sur les médicaments, notamment l'article 6, alinéa 3;

Vu l'avis de la Commission des médicaments,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** La délivrance de la spécialité pharmaceutique **OBSTILAX**, comprimés enrobés contenant 6 mg de picosulfate de sodium, n'est plus soumise à prescription médicale.

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 8 novembre 1993.

Mme M. DE GALAN

MINISTERIE VAN VOLKSGEZONDHEID  
EN LEEFMILIEU

N. 93 — 2990

8 NOVEMBER 1993. — Ministerieel besluit waardoor de farmaceutische specialiteit **Obstilax**, omhulde tabletten die 6 mg natriumpicosulfaat bevatten, van het geneeskundig voorschrift vrijgesteld wordt

De Minister van Maatschappelijke Integratie, Volksgezondheid en Leefmilieu,

Gelet op de wet van 25 maart 1964 op de geneesmiddelen, inzonderheid op artikel 6, derde lid;

Gelet op het advies van de Geneesmiddelencommissie,

Besluit :

**Artikel 1.** De aflevering van de farmaceutische specialiteit **OBSTILAX**, omhulde tabletten die 6 mg natriumpicosulfaat bevatten, is niet meer aan een geneeskundig voorschrift onderworpen.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

Brussel, 8 november 1993.

Mevr. M. DE GALAN

MINISTÈRE DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE

[C — 3859]

F. 93 — 2991

7 DECEMBRE 1993. — Arrêté royal rapportant l'arrêté royal du 10 décembre 1992 portant exécution de l'article 11, 7<sup>o</sup>, de la loi du 28 mai 1971, réalisant l'unification et l'harmonisation des régimes de capitalisation institués dans le cadre des lois relatives à l'assurance en vue de la vieillesse et du décès prématuré

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 28 mai 1971 réalisant l'unification et l'harmonisation des régimes de capitalisation institués dans le cadre des lois relatives à l'assurance en vue de la vieillesse et du décès prématuré, notamment l'article 11, 7<sup>o</sup>, inséré par la loi du 26 juin 1992;

Vu l'arrêté royal du 10 décembre 1992 portant exécution de l'article 11, 7<sup>o</sup>, de la loi du 28 mai 1971, réalisant l'unification et l'harmonisation des régimes de capitalisation institués dans le cadre des lois relatives à l'assurance en vue de la vieillesse et du décès prématuré;

Vu la loi du 25 avril 1963 sur la gestion des organismes d'intérêt public de sécurité sociale et de prévoyance sociale, notamment l'article 15;

Vu l'urgence;

Vu l'arrêté royal n<sup>o</sup> 50 du 24 octobre 1967 relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs salariés, notamment l'article 54;

Vu l'urgence;

Vu la nécessité d'informer au plus vite les organismes concernés du présent arrêté royal;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales et de Notre Ministre des Pensions,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'arrêté royal du 10 décembre 1992 portant exécution de l'article 11, 7<sup>o</sup>, de la loi du 28 mai 1971, réalisant l'unification et l'harmonisation des régimes de capitalisation institués dans le cadre des lois relatives à l'assurance en vue de la vieillesse et du décès prématuré, est rapporté.

**Art 2.** Le présent arrêté produit ses effets le 31 décembre 1992.

MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG

[C — 3859]

N. 93 — 2991

7 DECEMBER 1993. — Koninklijk besluit tot intrekking van het koninklijk besluit van 10 december 1992 tot uitvoering van artikel 11, 7<sup>o</sup>, van de wet van 28 mei 1971, tot verwezenlijking van de eenmaking en de harmonisering van de kapitalisatiestelsels ingericht in het raam van de wetten betreffende de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en vroegtijdige dood

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 28 mei 1971, tot verwezenlijking van de eenmaking en de harmonisering van de kapitalisatiestelsels ingericht in het raam van de wetten betreffende de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en vroegtijdige dood, inzonderheid op artikel 11, 7<sup>o</sup>, ingevoegd bij de wet van 26 juni 1992;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 december 1992 tot uitvoering van artikel 11, 7<sup>o</sup>, van de wet van 28 mei 1971, tot verwezenlijking van de eenmaking en de harmonisering van de kapitalisatiestelsels ingericht in het raam van de wetten betreffende de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en vroegtijdige dood.

Gelet op de wet van 25 april 1963 betreffende het beheer van de instellingen van openbaar nut voor sociale zekerheid en sociale voorzorg, inzonderheid op artikel 15;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 50 van 24 oktober 1967 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers, inzonderheid op artikel 54;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het nodig is de betrokken instellingen zo vlug mogelijk in te lichten over dit koninklijk besluit;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken en van Onze Minister van Pensioenen,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Het koninklijk besluit van 10 december 1992 tot uitvoering van artikel 11, 7<sup>o</sup>, van de wet van 28 mei 1971, tot verwezenlijking van de eenmaking en de harmonisering van de kapitalisatiestelsels ingericht in het raam van de wetten betreffende de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en vroegtijdige dood wordt opgeheven.

**Art. 2.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 31 december 1992.

Art. 3. Notre Ministre des Affaires sociales et Notre Ministre des Pensions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 7 décembre 1993.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales,

B. ANSELME

Le Ministre des Pensions,

F. WILLOCKX

Art. 3. Onze Minister van Sociale Zaken en Onze Minister van Pensioenen zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 7 december 1993.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,

B. ANSELME

De Minister van Pensioenen,

F. WILLOCKX

#### MINISTÈRE DES FINANCES

F. 93 — 2992

[C — 3857]

8 DECEMBRE 1993. — Arrêté royal organisant le fonctionnement de la Commission spéciale des pensions des administrations locales

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 6 août 1993 relative aux pensions du personnel nommé des administrations locales, notamment l'article 13, § 3;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié en dernier lieu par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'afin de permettre le fonctionnement effectif de la Commission spéciale des pensions des administrations locales à partir du 1er janvier 1994, date d'entrée en vigueur du présent arrêté, il convient que les membres de cette commission puissent être désignés dans les plus brefs délais, ce qui nécessite que le présent arrêté soit adopté au plus tôt;

Sur la proposition de Notre Ministre des Pensions, de Notre Ministre de l'Intérieur et de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Pour l'application du présent arrêté, il faut entendre par :

a) « la loi » : la loi du 6 août 1993 relative aux pensions du personnel nommé des administrations locales;

b) « la commission » : la Commission spéciale des pensions des administrations locales visée à l'article 13 de la loi;

c) « l'Office » : l'Office national de sécurité sociale des administrations provinciales et locales;

d) « le régime commun de pension des pouvoirs locaux » : le régime auquel sont affiliés les membres du personnel des administrations locales, en application de l'article 161, alinéas 1er et 2 de la nouvelle loi communale;

e) « le régime des nouveaux affiliés à l'Office » : le régime auquel, en application de l'article 4 de la loi, les administrations locales affiliées à l'Office la totalité ou une partie des membres de leur personnel pourvu d'une nomination définitive;

f) « l'institution de prévoyance » : l'institution créée pour pratiquer la gestion de fonds collectifs de pensions de retraite et de survie avec laquelle une administration locale a conclu une convention pour le service des pensions des membres de son personnel pourvu d'une nomination définitive et des ayants droit de ceux-ci.

Art. 2. § 1er. Le Président de la commission est désigné par le Ministre qui a les pensions dans ses attributions.

§ 2. Les autres membres de la commission sont nommés par le Ministre qui a les pensions dans ses attributions pour un mandat de six ans. Ce mandat peut être renouvelé.

Le membre qui cesse de faire partie de la commission avant l'expiration de son mandat, est remplacé dans les trois mois. Le nouveau membre achève le mandat de celui qu'il remplace.

#### MINISTERIE VAN FINANCIËN

N. 93 — 2992

[C — 3857]

8 DECEMBER 1993. — Koninklijk besluit tot regeling van de werking van de Bijzondere Commissie van de pensioenen van de plaatselijke besturen

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen-zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 6 augustus 1993 betreffende de pensioenen van het benoemde personeel van de plaatselijke besturen, inzonderheid op artikel 13, § 3;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 1 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, laatst gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat om de effectieve werking van de Bijzondere Commissie van de pensioenen van de plaatselijke besturen vanaf 1 januari 1994 — datum van inwerkingtreding van dit besluit — mogelijk te maken, het nodig is dat de leden van deze commissie zo vlug mogelijk kunnen worden aangeduid, wat het noodzakelijk maakt dat dit besluit zo vlug mogelijk wordt aangenomen;

Op de voordracht van Onze Minister van Pensioenen, Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit moet worden verstaan onder :

a) « de wet » : de wet van 6 augustus 1993 betreffende de pensioenen van het benoemde personeel van de plaatselijke besturen;

b) « de commissie » : de Bijzondere Commissie van de pensioenen van de plaatselijke besturen bedoeld in artikel 13 van de wet;

c) « de Rijksdienst » : de Rijksdienst voor sociale zekerheid van de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;

d) « het gemeenschappelijk pensioenstelsel van de lokale overheden » : het stelsel waarbij de personeelsleden van de plaatselijke besturen zijn aangesloten, met toepassing van artikel 161, eerste en tweede lid, van de nieuwe gemeentewet;

e) « het stelsel van de nieuwe bij de Rijksdienst aangeslotenen » : het stelsel waarbij de plaatselijke besturen het geheel of een gedeelte van hun vastbenoemde personeelsleden aansluiten bij de Rijksdienst met toepassing van artikel 4 van de wet;

f) « de verzorgingsinstelling » : de instelling opgericht voor het voeren van het beheer over collectieve rust- en overlevingspensioenfondsen waarmee een plaatselijk bestuur een overeenkomst heeft gesloten voor het verstrekken van de pensioenen van zijn vastbenoemde personeelsleden en van hun rechthebbers.

Art. 2. § 1. De voorzitter van de commissie wordt aangewezen door de Minister tot wiens bevoegdheid de pensioenen behoren.

§ 2. De andere leden van de commissie worden door de Minister tot wiens bevoegdheid de pensioenen behoren, benoemd voor een mandaat van zes jaar. Dit mandaat is hernieuwbaar.

Het lid dat vóór het einde van zijn mandaat ophoudt deel uit te maken van de commissie, wordt binnen drie maand vervangen. Het nieuwe lid voltooit het mandaat van het lid dat hij vervangt.